

4. aug. 1924

FAKTA

Dato:

4. aug. 1924

Dagbogens placering:

Det kongelige Bibliotek

Ophavsperson/nøgleperson:

Johannes Larsen

Trykt udgave:

Nej

RESUMÉ

Dagbogen er en natur og fugle beskrivelse af rejsen med sejlskibet "Rylen" til øerne i Kattegat.

Rejsens formål er indsamling af materiale til Acton Friis, "De Danskes Øer", der på 1.200 sider i 3 bind beskriver livet, naturen, historien og kulturen på de danske øer i 1920'erne

TRANSSKRIFTION

[Side 52, verso]

4 Aug.

SØ skyet

kl. 7,45 er Vinden gaaet

mere S og flovet

Klodeskyer i den S

horisont og løsere Skyer

over hele Himlen

Kl. 8,5 gaar vi ombord

i Heinkelmann Baad¹

for at sejle til N Rønner

St cantlaca² fl forbi

Havnen

Vældige Regnbyger i N

Ombord i [indrammet] EDITH

Kl. 8,24 sejler vi

Et Stk fra Havnen letter

3 L marinus³ (2 Toaarige

og en Etaarig.)

en lille Stump Regnbue

mellem Sæby og Frederikshavn

St cantlaca²

[Side 53, recto]

[TEGNING]

Borfeld Stenrønner⁴

SV for Fyret.

[Side 54, verso]

Ved 3 Kosten⁵ letter en Eder

fugl  stærkt afblegede

Vinger

Sortand

Det stænker lidt men er no-

genlunde klart i Vindøjet

St cant². lavt over Vandet

med Rønnerne

Borfeldt⁴ et Par L ma

rinus³ (sortvingede) og Fælde

fugl. Terne

St anglica⁶

Hættemaage (1) kommer ud

fra Rønnerne og et Par

St cant.² skrigende

5 Gravænder St macr.⁷

(1) Tejster (1)

Vi ankrer V for Fyret og

Fyrmesteren kommer

ud og møder os i en [ulæselig]

pram Kl. 9,30 er vi

i Land

[Side 55, recto]

[Blank]

[Side 56, verso]

I Bugten ved Langholm

en Flok Ederfugle

Paa Spirholm St hirun⁸

do ? ? St macrura⁷ St

Cantliaca²

Spirholm

Skærpiber

[Side 57, recto]

[tegnet Kort over Nordre Rønner S - N]

Lille Stensholm

Klatterne

Store sten Havn

Spirholm Fyr

Havn

Blak

Dammen

Langholm

[Side 58, verso]

Fra Havnen Ø over til

Langholm, Holmen

rundt.

Præstekraver Skærpiber

Paa en smal Tangbræmme

far Spirholm til Langholm

Ryler T alp.⁹ x T canutus¹⁰ (3)

Præstekraver og Stenvendere

Stær Stenvendere St ma

crura⁷ Hættemaager med
Unger ! Gaar langs Ø.
kysten 4 St cantlaca ad
med hvid Pande
Tejster (fl.)
Skalles Unge ☒ flyver ud
fra Tangmelden¹¹.
Actitis¹² flyver ud forbi
Rosenkrattet.
Ederfugl med 2 næsten
flyvefærdige Unger svøm
mer ud fra N Imellem
[Side 59, recto]
Langholm
Tangmelde i Mængder Rappe
Marehalm Rødbynke
Strandkarse lille Storke
næb. Kærtidsler Gærdekøb
rosenkrat. Svinekarse
[ulæselig] Snerre Hønsetarm
Strandbede Blæresmelde
Sandkryb¹³ og [ulæselig]
Katost
Paa det højeste og bredeste
St mod N ende
Rosenkrat. groft Ral
Strandbede Katost
og paa Øststranden som
hele Vejen bred Bræmme
af store Tandmelder
Brombær Gaasepotentil
Paa V Siden store Sten og
Tangmelde og Ruggræs
Et Stykke Græs er slaaet
paa V Siden, 2 Høstakke
[Side 60, verso]
3 Graaænder fl. forb.
en Mængde Under af St
cantlaca² løber foran og
gaar til Søs da vi ko
mer til N enden. Paa
Stenen N for denne L
marinus³ (etaarg og 2 aarig)
St hirundo⁸ L canus¹⁴

Udfor Bugten en Snes
Ederfugle ☒☒ med store
Unger
Skærpiber
Paa Stenrevet med V udfor
Baaken sidder et Selskab
af St cantlarca St hirundo
og L ridi¹⁵ gamle Fugle
med enkelte unge Canl.²
og en enkelt Hætte
maage Ryle fl. forb.
Tejste.
Actitis¹²
Paa Tangrevlen
[Side 61, recto]
Bugten paa V Siden
fladvandet stenstrøet
Langholm er forbundet
med Spirholm ved en
Stenbro
Spirholm
fra Broen S og V om
Sand og Tang med Melde
Lindhardt¹⁶ Strand Mal
urt Strandkarse Katost
Gaasepotentil
Klatterne
Str Malurt Strandkryb
Grus store Sten
Blæresmelde
Melde Marehalm
Skørtidsler Strandasters
Str [TEGNING] Str Bede
[Side 62, verso]
mellem Langholm og Spir
holm
7 Tr canutas¹⁷ en Del
Stenvendere Ryler og Præste
kraver
Spirholm
Skærpibere
Klatterne¹⁸ mellem [ulæselig]
og Spirholm vadende i
Fladvande mellem

Stenene 4 Strandskader en Rød
 ben en Del Ryler og Præste
 kraver, mange Terner
 paa en Revle
 Skærpiber – Klatterne
 Hættemaager St hirun
 do⁸ cantlaca² L canus¹⁴
 og Unger Skærpibere
 paa Tang mellem Sten
 en Del Reder af St
 hirundo med 1 – 2 – 3
 Æg. Andet Kuld?
 [Side 63, recto]
 Paa den sydligste [ulæselig]
 Hindebære
 En Mængde [TEGNING] Hvid med lilla Spidser
 Strandmalurt
 Strandkarse
 Blædesmelde
 Rødbynke Marehalm Ruggræs
 [TEGNING]
 Stenen Blak udenfor Havnen
 [Side 664]
 Fyrmesteren siger at der ikke
 samles Æg af andre Ter
 ner end cantinus²
 Dersaas ingen Unger.
 Spirholm
 Graasp ☒ x ☒
 Kl 12,25 kommer der en
 Regnbyge
 Frokost.
 L marinus¹⁹ over Store
 Stensholm L canus¹⁴
 en Mængde St hirendo med Æg
 Strandskade.
 Vinden er frisket til [ulæselig]
 Store Stens Holm
 opgives foreløbigt paa Gr
 af Blæst og Højvande
 en Mængde Hættemaager
 St macrura⁷ med Unge
 ses derover
 [Side 65, recto]

Store Stensholm
Kokleare ? specisi!
[TEGNING]
Vegetation som paa de
andre Holme
En Mængde Katost
Milde [ulæselig] Røllike
[Side 66, verso]
Jeg bestemmer mig om og
vader der over
Rødben Stenvender
et Par Gravgær
Tejste
Stenvendere og Maager
Skærpiber
Hættemaager og Unger
Terner cantianus²⁰ og 1
Kjove

[TEGNING]
Vinden er gaaet om til
SSV og flovet lidt
men det blæser stærkt
endnu

[Side 67, recto]

[TEGNING]

Dammen
Baaken paa Langholm
set fra Havnemolen.

. . . .

Fyrmesteren mener at
der har ruget et enkelt
Par Ederfugle i Aar, de
andre Familier kom
med deres Ællinger fra
Læsø. Om Vinteren før
kun ganske faa Ederfugle
ved Rønnerne
Der ruger ikke saa faa
Par Tejster under Stenene
paa Langholm, Spirholm
[Side 68, verso]
KI 430 begynder vi at færge
ud til "Edith"
en Del Ederfugle er gaaet

op paa Stenrevet N for
Havnen paa Revlen udenfor
(2 L marinus³
en Gravgaas) og en Tejste
svømmer udenfor.
Vi faar en Byge mens vi
venter paa at Prammem
skal komme ind at
hente os.
Kl 5 sejler
Solsk, Byger i S – V og N.
Kl henad [ulæselig] 6 kommer
der en Byge, det regner
stærkt men den er snart
ovre og Kl 6 passerer
vi 3 Kosten i Solskin
Regnbue
[Side 69, recto]
og Storestensholm
Nogle faa L argentatus²¹
ruger aarlig men [ulæselig]
paa af [ulæselig] paa
Ællinger Maage- og Terneunger.
[Side 70, verso]
KL 5,5 sejler vi ind i
Østerø Havn

¹ Hotelværtens motorfiskebåd

² *Sterna cantalaca*, splitterne, i dag *Sterna sandvicensis*

³ *Larus marinus*: Svartbag

⁴ Borfeld Rønner i Kattegat syd for N Rønner

⁵ Gamle sømærker bestod af Koste

⁶ *Sterna anglica*, Sandterne, i dag *gelohelidon nilotica*

⁷ *Sterna macrura*, Havterne, i dag *Sterna paradisaea*

⁸ *Sterna hirundo*: Fjordterne

⁹ *Tringa Alpina* almindelig ryle i dag *Calidris alpina*

¹⁰ *Tringa canutas* Islandske Ryle, i dag *calidris canutus*

¹¹ Lokalitet på øen

¹² *Actitis hypoleucos*, Mudderkliire

¹³ Sandkryb, *glaux maritima*

¹⁴ *Larus canus*: Stormmåge

¹⁵ *Larus ridibundus*: Hættemåger

¹⁶ Lindhardt(ur): Lugtløs kamille

¹⁷ *Tringa canutas* Islandsk Ryle, i dag *calidris canutus*

¹⁸ Klatterne, en mindre halvø ved Nordre Rønner

¹⁹ *Larus marinus*: Svartbag

²⁰ *Aegialitis cantianus*, Hvidbrystet Præstekrave, i dag *charadrius alexandrinus*

²¹ *Larus argentatus*: Sølvmåge

4 Aug.

SØ skjult

Sk. 7, 45 - Vindmønstre
mere S og florer

Klidskyt i den S
florisant og løse Hjør
over hele flommen

Sk. 8, 5 gav vi ombord
i Hæmskelmannen. Bred
for at seke til IV Børn
Et candelaber og for
Hæmskelmannen

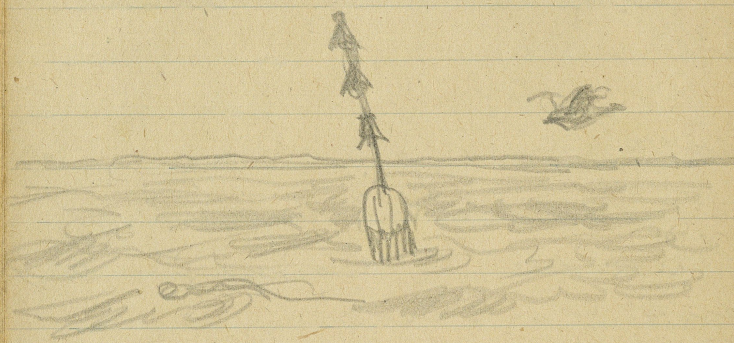
Valdige Regntage i IV.

Amirid: (~~★~~EDITH~~★~~)

Sk. 8, 24 sejer v.

Sk. Hk. fra Hæmskelmannen
3 L. Hæmskelmannen / 2 Orange
(i en Hæmskelmann)

en røde Hæmskelmann Regntage
inden Laby, Færdig
Et candelaber



Bierfeldt. Henning
SV for Tjente.

Ved 3 Kørte ligger en Cde
fugl o' stadt afbligende
Vinger

Sortind.

Det stander lidt som en
gentent. klødt i Vindigt
It cant. langt over Vandet
med Rimmerne

Banfildet et Par L. ma.
vins (særligede) o' Ta lide
fugt. Ferne

It cant. i en.

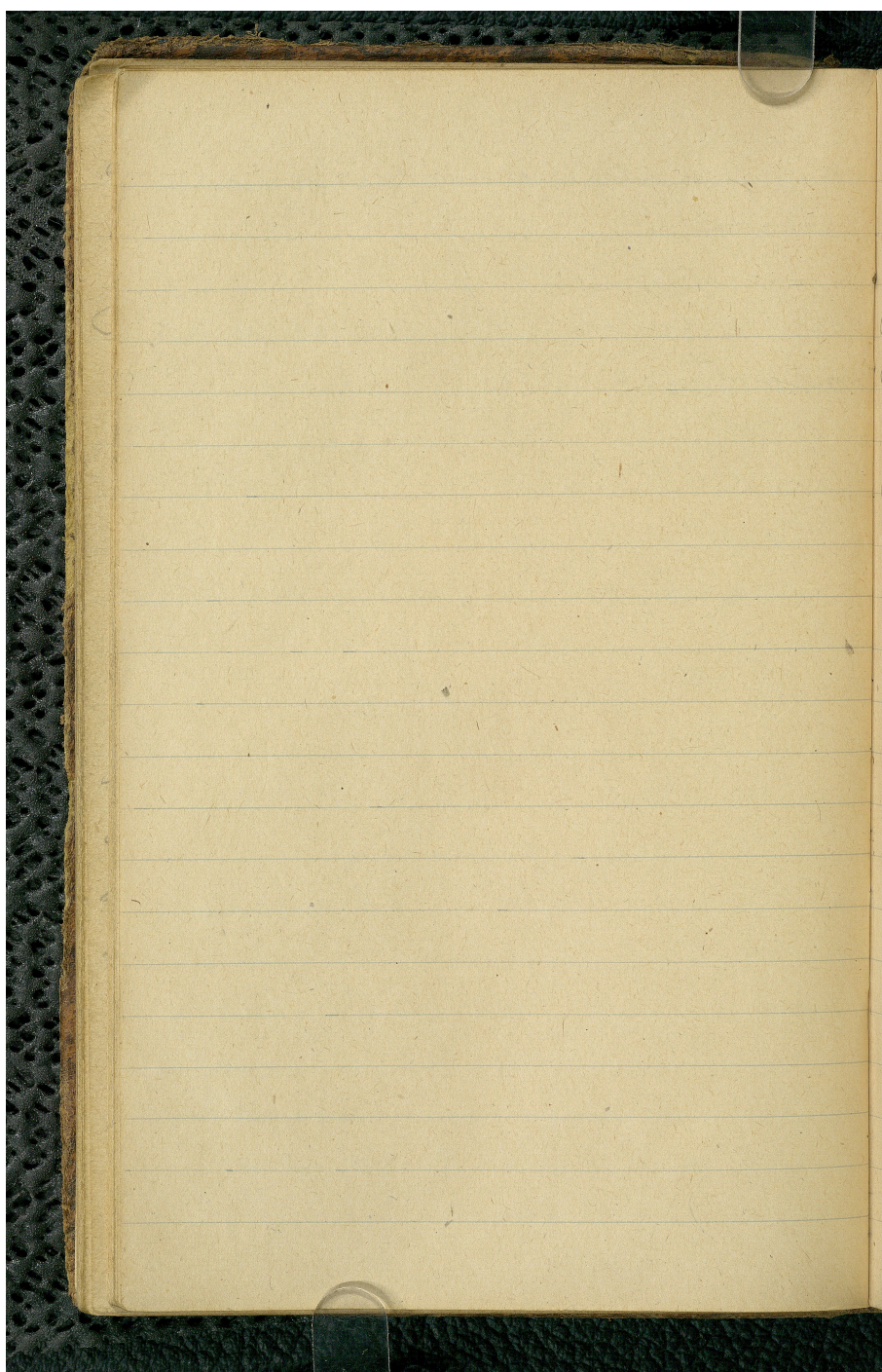
Stattumag (1) kommer ud
fra Rimmerne o' et Par.

It cant. o' liggende

5 granander. It. maer.

(1) Tjeste (1)

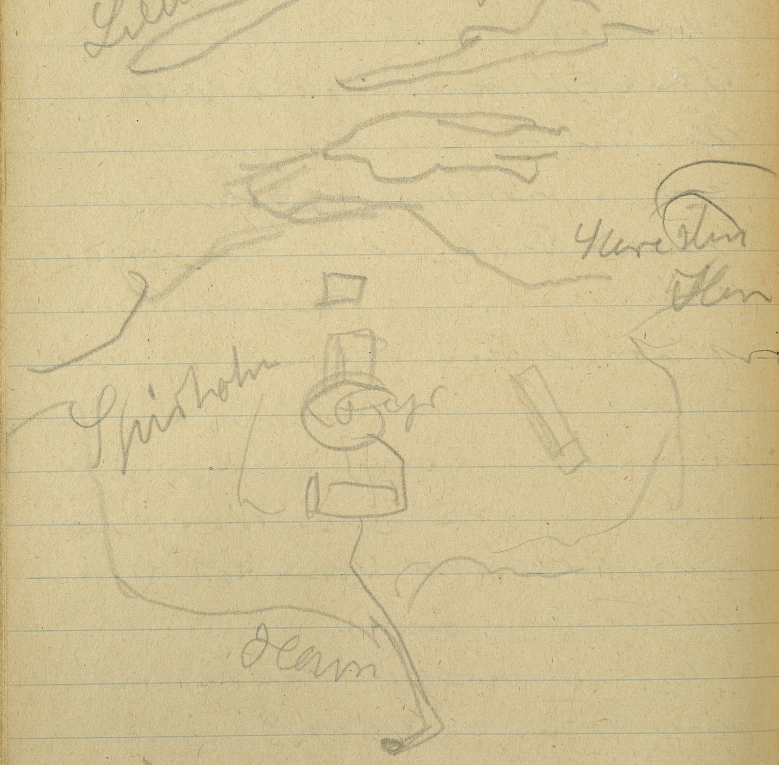
Vi anker v' for Tjeste
Tjeste kommer
ud o' står os i en Mark
paa et Bl. 9, 50 50
i Sand.



I Bergen ved Langhøien
en Flod Edelgule
Den Spitholm Pt furum
do. Pt maiowa Pt
continua
Spitholm
Skarvper

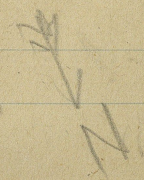
Lied Yim hohu

Seattenmu



Black

Seattenmu



Fra Havnem Ø og Læs
Længstebom, Læsboen
nærst

Poestebom og Kæpster
Pau i rind Læsboen
fra Pichet til Længstebom
Ryle T. alp. & T. capensis⁽⁵⁾
Præstebom, Læsboen
Hav Tømmer. Et ma
crua Lættervogns i
Læsboen. Dør Læs Ø.
Kæpster Et antænd
med Nind Tunde

Tegster (fl.)
Hællis Læs og Læsboen
fra Læsboen.
Hællis Læsboen og fra
Røstebom.

Edersup med 2 mæster
Læsboen Læsboen
med fra N Læsboen

Længden
Tangmølle i Mangel Røge
Marlinen. Rødby
Strandkarse lille Flak
nab. Bøllede Gledet
Rosenkrat. Lisebøl
hvas Lierre Hørsen
Strandbede Bævermølle
Sandkyl & Strandene
Røst
Og det højt & bredt
Et med N. end
Rosenkrat. & Røst Røst
Strandbede Røst
og paa Strandene som
hvil Vigen ved Bønnen
af store Tangmølle
Bønnen & Gavermølle
Og i Siden store Stien
Tangmølle, Røst
Et Røst Gæs & Røst
paa V. Siden, de Høst

3 Gouanah pl. fort.
in Mayd. ringe af 4t
counties. Lohes peron,
gave til Los de vi him
me til N. Enke. Paa
Stenen N. for dunn 2
murens (dunn & Tunn)
It kirkende. I dunn.
Udfor Bytne en Ties
Odelstykke, 99 med the
Nye.
Skogstue
Paa Tunnent med V. udfor
Baakum ridde it Selskab
af 4t counties. 4t kirkende
g. 2 ridde. gavn. Tyske
med evkelt ringe count.
g. en evkelt. Hatturage
rige. Bytne pl. fort.
Tyske.
Hattitis
Paa Tunnent

for River S. Van

Lindbergh's Hoare Map

mit Handkense Kanten

Keaton

Re Walnut Landbridge

Gas Store Tank

Blumenfeld

Milde Märchen

Skortidsen 4 brandarter

St. Bede



mellan Longhorn & Spic
horn

7 To carntes en Del.
Survivendum Rygle & Prath
kravet.

Spichhorn

Skagriver

Klatteren mellan den

Spichhorn vadrade.

Skadrande mellan

tem 4 Skandskarben Rod

den en Del Rygle & Prath

kravet. mange Teron

pan en Berh

Skagriver - Klatteren

Klatterraager SE minn

de carntian L carntian

Stige Skagriver

pan Tang mellan Tem

en Del Rods af SE

Survivendum med 1-2-3

Qj. Andet Rod?

Paa den sydlige strand
Blindtug

En Menge
Strandmalurt



trick
med
lille
spider

Strandkorn

Bladsmeld

Rødbyrke

Raggas
Morchel



Sten Blak uden for Sten

Opmerken zij dat de 1ste
sammelings af onder 1ste
en 2de cartiere.
Des saas eigen Vrijg.

Spichelen
Graafje ♀ & ♂

Nr 12, 25 kornen de en
Regenbyge Fockert.

L. marinus ge. Hore-
sluis haken L. canus
en Mayde H. horendelend G
L. andstade.

Vrijg af tijt te Meerstede
Jore Hore Horen

opmerken zij dat de
af 1ste & 2de
en Mayde Horendelend
H. andstade en H.
des doren

Stora Plenstemon

Kokkare Species?



Vegetation som paa de

andra delarna

En Myrke Kottar

Milde Ranzan Rållygde

Jeg laster mig op
nude de ore

Rudben Henningsen

A. O. George

Tegte

Henningsen & Oger

Henningsen

Henningsen & Oger

Tegte carstian & /

Oger



Værde er gant og al

58 V og færdig

men det bliver

endnu

I sa i am am



7 Baaken van Langholm
7 sit fra Havrummel.

Pygmæen men at
der var noget et andet
der saefte i stor, de
anden Familien kom
med det delige for
Lad. Om Vinteren for
kun gaa for saefte
med Børnene

Der nye alle sa for
der Pygmæen under Thuen
fra Langholm, 4 m. 10

Kl 430 bygget is at færdig
ud til "Edelt"

En del Edelfugle er gaaet
op paa Haveriet N for
Havnen paa Reben udby
(2 2 marinus
on Goargaan) i en Tjeld
sammen med for.

V. paa i Byge rum is
være paa at Tramm
skal komme ind at
hente os.

Kl 5 syde is
Søst. Byge i S - V g N.

Kl 6 med 466 krum
Kl 6 er Byge, der regner
Hædet men den er snart
ovrigt Kl 6 frosser
i 3 Kort i Solen
Regnbue

g. Streptenshaken

Kogel für 2 argenteus
reizes stark nur kaden
neuer ap Hygrot par
Allmige Maage - g. Fernungis.

Kl. 5,5 sejler vi ned i
Østerv Havn

5 Aug.

Golshim S V fl.

Tegne ved Havn 5 Væpne
Midday

I Bil til Byggen. Tegn
en Gaard I for Riksen
Landsindst.

Hess Bing. Gaard
Veggard.

Vilhelms Bil til Juel-
munde L. mariner

Tegne man holde op
paa Grunden af Regn
SV Gaard Regn

I Østerv Øy Kl. 6,35

Regn hele Resten
af Dag. Blad om Natte